

ARAN

DIUENDRES 19 DE HEREUER DE 1988

## ERA NOTÍCIA: DECRET DE FUSSION

Eth decret dera convocatòria deth Plan Unic d'Obres e servis de Catalunya aprobat peth Conselh Executiu e que se publicarà era setmana que ven en Diari Oficial dera Generalitat, met en marcha per prumèr còp un programa entà afavorir era fussion des municipis. Eth programa ei dotat inicialment damb ua partida de 50 milions de pessetes, tamb çò que se subvencionarien eth 100% des projectes que presentèssen aqueri municipis que s'agen fussionat o agen intencion de fussionà-se.

Aguest plan afavorís era integracion des municipis prò tostemp aurie d'èster per iniciatiua des propis interessats.

Aguest serie eth cas de Bausen se volguesse fussionà-se damb Les.

Eth Senhor Emili Medan Alcalde de Les ditz:

En aguest moment Bausen a uns ingrèsi apruprètz de 300.000 pessetes, e un deute que pòt oscillar a pròp des 21 millions de pessetes. Se Bausen acceptèssera fussion tamb Les, segontes eth decret dera Convocatòria deth Plan Unic d'Obres e Servicis se'n harien cargue d'aguest important deute, e aprofitarien des beneficis publics qu'a Les, coma pòt èster eth recueilh de lordères, limpresa de carretères, etc. Non se perderie era foncionalitat der Ajuntament; Bausen serie ua Entitat Menor damb decision pròpia en tot çò que li pertanh, e ath madeish moment se trobarie

(continua laguens)

**GÍLABERT SERVICIS, S.A.**

Assessoria Juridica, Laborau e Fiscau  
Gestoria Administratiua: Carmen Vila

**FINQUES PLANES**

Joan Planes e Monfort, API n° 7491  
Avda. Castièro, 15, baishi  
25530 - **VIELHA**

## EDITORIAU PREDICAR O REPARTIR GRAN

Era personalitat d'un pòble ei eth resultat des personalitats individuals des poblants que s'amassen en collectiu e que va dant un caràcter ad aquera organacion de vesins que se manifèste enes bastides, enes urbanisacions, en hilat sociau, etc.

Un pòble manifèste era sua personalitat enes actuacions individuaus e collectives e ena organacion politica, enes eleccions e en desenvolapament des pressupòsti.

Cada pòble aurie d'auer es minimes condicions entà poder mantier era sua personalitat.

Auer un Ajuntament pròpi ei evidentment ua d'aguestes condicions, mès non ei çò madeish predicar que repartir gran.

Quan un pòble a uns condicionants tan fòrts que non li permeten era sua subsisténcia, quan non a possibilitats clares de mantier es sues pròpies estructures a de recórrer a gessudes dignes que li permeten garantir un bon nivèu en son vesiau.

**IMPRESI SENSE ADREÇA**

## ACTUALITAT

respaldat per un Ajuntament com eth de Les entà poder voludar tot aquerò qu'auesse besonh deuant des entitats catalanes, a on Bausen, peth sòn compde i a dificil accès.

Non pensi qu'eth pòble de Les considèrera aguesta fussion com ua cargo ja que solet auriem de compàtir beth servici. Pensi que era gent s'aurie de concienciar un shinhau, Bausen ei un pòble aranés que li marchen malament es causes e qu'ua forma de recuperà-lo e de ajudà-lo serie poder realisar aguesta fussion. Se un pòble dera Val d'Aran va malaient, non mos cau demorar era ajuda de personnes que son dehòra dera Val. Non podem mantíer ua actitud d'indiferéncia deuant de aguesti problèmes. Mos cau solidarisar tamb es pòbles qu'an menos capacitat de recuperacion e mos cau trebalhar entà conseguir ua Val d'Aran pròspera, e se un

pòble acuse deficiéncia se'n ressentís tota era Val per aquerò cau sauvar aguesti pòbles tà que poguen víuer damb dignitat.

## SOLLICITUT ENTARA ADUANA DE LES

Eth President dera Assosiaciu Provincia Empresariau de Transpòrts de marshandises per carretèra, Manuel Arbonés, a demanat ath Gobernador Civil de Lleida, Josep Ignasi Urenda, que era aduana de Les àge tràfic de marshandises, çò qu'implicarie era apertura dera aduana es 24 ores deth dia.

Eth Senhor Urenda, en tot préner era sollicitut, expliquèc qu'era aduana de Les a ua utilitat basicament toristica. De totes formes eth problema mès important serie eth personau. Calerie dobrar era preséncia policial.

## HÈNT LITERATURA ...

I auie, un còp, ua viuda qu'auie un mainatge innocent. Aquera viuda viuie tamb es parents deth sòn òme; prò eri la despreciauen a era e ath mainatge.

- Quina carga entà nosati aguestes dues criatures! Dia e net, era mair cuedant aguest pèc de mainatge. E pensar que mo'lo calerà naurir sense hèr arren enquia era mòrt! Se eth Bon Diu siguesse just, lèu mos liurarie d'aguesta carga.

Era viuda non responie arren, e seguie cuedant ath sòn hilh. Mès era pena l'amplie, tan plan qu'un dia, se l'emportèren, es pès per deuant, entath cementèri.

- Anem, era mair ja se n'a anat. Quan li tocarà eth torn ath mainatge?

Mès eth prau innocent, non semblaue pas que volguesse morir. Pensauen hè-lo morir de gana.

Prò cada dia ère mès gras e fresc, limpio e ben pienat. Es sòns parents non comprenien pas arren.

- Pegalhot, coma hès donques, entà èster tostemp tan polit e tan limpio?

- Cada net mentres dormitz, era mia praua mair me ven a trobar. Me pòrte sopa, pan e vin. Me lave, me piente e me cambie de camisa.

(continuarà)

## ER INOCENT

## AUÉ PARLAM DAMB...

### JOSE MOGA AURA COMA UN DES PIONÈRS DER ESQUÍ ARANÉS E PARE DERA OLIMPICA ARANESA

- Josè, podetz èster considerat pionèr en esquí Alpí dera Val d'Aran?

- Jo pensi que òc, pensi que sigui des prumèrs en cauçà-me un parelh d'esquis, que mès qu'esquis semblauen taules se les compararam damb eth material qu'auem aué.

- Com comencèretz a esquiar?

- En an 1944 e 1945 eth Centre Excursioniste de Catalunya mos hec un curset de 15 dies, a on i èrem ua quarantea de personnes de tota era Val d'Aran. En 1947 e 1948 es deth "Frente de Juventudes" de Madrid mos tornèren a hèr un curset de 15 dies perque vedien qu'auien moltes possibilitats de trebalhar tamb nosati. Ath veir qu'anaue molt fòrts ja mos introduiren en competicions catalanes. Era marcha anaue molt ben, e lèu mos metegueren en equip nacional. Er an 50 ja comencè a còrrer carreres internacionals, e d'aquiu entàs jòcs Olimpics er an 56.

- Treiguis boni resultats enes jòcs Olimpics?

- En ua pròba d'eslalom eth 33, e en descens eth lòc 40 e quauqu'arren(ja non me'n brembi exactament). Dempús corri era Candajac qu'ère ua des pròbes mès importants deth mon, calie èster des 30 prumèrs entà poder accedir ath descens e me'n brembi que quedè plan ben. E atau siguec tota era mia istòria coma corredor d'esquí.

- Quan formèrets era Escòla d'esquí en Baquèira?

- Era escòla se comencè a for-

mar er an 60 quan se creèc era estacion de Baquèira damb Luis Arias; per aquerò tanben mos consideram pionèrs ena formacion dera Escòla d'Esquí, èrem un grop de gent trabalhadora que comencèrem de zèro e ja ves... aué era Escòla d'Esquí de Baquèira a trajectòria de futur.

- Compense eth tòn esfòrc er auer ua hilha en Calgary?

- E tant que òc. Tant era mia hemna coma jo mos sentem molt contents d'auer era nòsta hilha EVA enes Jòcs Olimpics de Calgary.

- Coma ves ara tua hilha ena competicion olimpica?

- Eva en aguest moment a 18 ans e i va fòrt, pensi que pòt hèr ua bona classificacion. Perque de moment era sua trajectòria deportiuva va a mès cada dia auent hèt pròbes internacionals damb molt boni resultats. De totes formes eth problema mès gròs ei era indiferència que a era Federacion Espanhòla d'Esquí tamb aguesta joenessa.

- Que me dides Josè! Indiferència dera Federacion!

Oc, indiferència dera Federacion. Ager parlè tamb Eva e me diguec qu'en ua setmana que pòrten en Calgary encara non an pogut entrenar cap de dia. Es entrenadors dera Federacion se dediquen solet a Blanca Fernandez Ochoa. I a quauqu'arren ena Federacion que semble voler impedir qu'aguesta joenessa vagen entà deuant, creant en eres un estat de tension.

- Josè, seguiram damb detalh es aconteishiments dera nòsta aranesa en Calgary.

## INFORMACIÓNS

Eth Servici d'Extension Agrària dera Oficina Comarcau deth **DARP** ena Val d'Aran a previst hèr dus cursi:

- 1.- Explotacions de oelhes: deth 29 de hereuèr enquia eth 4 de març.
- 2.- Explotacions de vaques: deth 21 de març enquia eth 25 de març.

Es dus cursi auràn lòc en Ajuntament de Vielha entàs 21'30 deth ser e i pòden anar toti es interessats liurement o informà-se ena dita Oficina Comarcau.

## POTENCIAR ER ESQUÍ

Es estacions d'esqui Baquèira e Tuca organisen ua sèrie de cursets d'esqui de cinc dies entà mainatges enquia es 16 ans. Es cursets, que se haràn enquia Setmana Santa auràn 10 ores de classe en pistes e es prètzi seràn de 18.700.- enquia 22.500 pessetes. Es direccions des dues estacions pretenen potenciar er esquí enes comarques de Catalunya.

Tròba es sèt dies dera setmana en aguesta sopa de letres.

D S O R V A Ç M I D  
D I E A U R S D E I  
I M S L R A I I S M  
U P D S T J S M A E  
E R E V A N R A O N  
N D Ç U U B A R E G  
D M S L I R T Ç S E  
R A E M S A M E D S  
E D I R O L E T S A  
S E L C R E M I D T

## ETH REMOQUET DERA SETMANA



**ToTi**  
NOTICIARI ARANÉS

EDITE:

Centre de Normalisacion Lingüística dera Val d'Aran.  
C/ Sarriulèra, 8, Zon. pis  
Telf. 64 00 92  
25.530 VIELHA

DIRECTOR:

Jusèp Loís Sans Socasau

REDACTOR:

Joan Leja Cadena

COLLABOREN:

Jovita Ané Sanz  
Manuela Ané Brito

IMPRIMÍS:

Impronta Vidal  
C/ Túnel s/n  
25.530 VIELHA

DEPÒSIT LEGAL:

L-1328-1987

Es articles e comentaris publicadí en noticiari TOTI, son qu'exprèssen era opinion des sòns autors.

M<sup>a</sup> Luïsa Estèvez Sans